KANATARI

S/. 0.50

SEMANARIO DE ACTUALIDADES

Año XI - 24 de abril de 1994 - Nº 501

Biblioteca



Comienza un nuevo amanecer. KANATARI edica el primer número de esta nueva etapa, 501, a lo que ha sido siempre su objetivo primordial: anunciar la vida. Y es un nuevo despertar auroral porque el Planeta Tierra, que se ve azul desde la inmensidad lejana del firmamento, celebró el 22 su onomástico, cargado de incertidumbres y agonías ante el avance trágico de su desertización y deterioro de su medio ambiente.

Pero este día ha sido celebrado con el negro luto del petróleo aquí mismo, al borde de nuestra entrañable ciudad, en el pequeño caserío de Rumococha,

Pasa a Pág. 3

El día de la tierra

nuestra iglesia

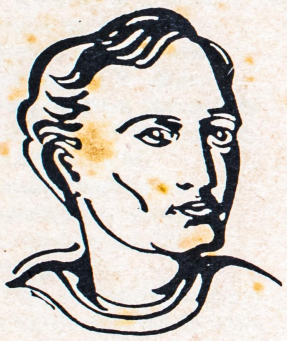
PALABRA

CUARTO DOMINGO DE PASCUA

Lecturas:
Hech 4, 8-12
1 Jn 3, 1-2
Jn 10, 11-18

Jesús Resucitado sigue obrando maravillas

Algunos curiosos, vgetalistas, empíricos y sin títulos, curan -para disgusto de los médicos- a los incurables de la ciencia, siendo censurados por los médicos porque los ven como un poder que se escapa a su señorío.



No importa quién lo hizo. Es un milagro patente. Lo que importa es la vida y la salud.

¡GLORIA A DIOS!

Y es que Dios construye el Templo de la Vida con muchas piedras desechadas por los arquitectos. Artesanalmente, moldea nuestros corazones, sin cementos, triplay o calaminas, siendo EL AMOR (Dios) y todo el que lo practique, la Piedra Angular.

Con buenos cimientos como la templanza, la oración, humildad y demás virtudes, construiremos Templos Vivos del Espíritu.

Decimos que todos -sin excepción- somos hijos de Dios, pero, ¿nos tratamos como hermanos?. Creer en Dios como Padre es un acto de fe, una actitud de confianza, pero ¿confiamos en el hermano, en el prójimo?

"Mirad qué amor nos ha tenido el Padre para llamarnos hijos de Dios" 1 Jn 3.1

Y nosotros, hermanos, ¿cómo vivimos esta filiación, esta hermandad?

Todos somos hijos de Dios, todos somos hermanos, todos ovejas de un mismo pastor, todos árboles de un mismo bosque.

"Yo soy el Buen Pastor, el que da la vida por las ovejas" ¿Qué pastor de nuestras comunidades se iguala a Cristo? ¿Quién dá la vida por su rebaño? ¿Quién del rebaño conoce bien a su pastor?

Oremos, hrmanos por los Pastores y Sacerdotes, para que las ovejas de este redil y del resto de los rediles no sean más que un sólo rebaño del Buen Pastor. Amén.

Hermano Beto

¿COMO TRATAMOS A NUESTROS HIJOS?

ASI, NO



ESO ES DESTRUCTIVO. PENSARA DE SI LO QUE DECIMOS DE EL.

ASI, SI



SI LE DECIMOS LO VALIOSO QUE ES PARA NOSOTROS, HARA MAS DE LO QUE ESPERAMOS DE EL.

KANATARI

Publicación Semanal Católica

Edita: Centro de Estudios Teológicos de la Amazonía (**CETA**)
Año XI - 24 de abril de 1994 - Nº 501

Director: Joaquín García S. CPP 055
Editor: Jaime Vásquez Valcárcel
Jefe de Redacción: Julia Ramírez C.
Internacionales: José María Arroyo A.
Religiosas: Juan Alberto Pérez, Marcelino Esteban, Víctor Lozano
Colaboradores: Igor Calvo, José Alvarez, Pedro del Castillo, Gabel Sotil, Silvino Treceño, Bibiana Daigle, Jorge Arévalo M., Alberto Chirif, Humberto Morey, Saúl Collazos, Guillermo Flores, Aurelio Tang, Alejandra Schindler, Fernando Nájar, Alvaro Mesía.
Fotografía: Jorge Nacimento
Redacción, Administración e Impresión: CETA-Putumayo 355-Apartado 145 ☎23-3552
Distribución: Librería "El Buen Consejo" Putumayo 267-☎23-3812
IQUITOS-PERU

Centralismo para el subdesarrollo

Aspero y dilatado es el camino del centralismo. Doloroso el recorrido por esta difícil senda.

Muchos y muy largos son los años que los pueblos del Perú han malgastado en rebajar esta ruta. Inútiles esfuerzos.

Años van, años vienen, gobiernos pasan, gobiernos llegan y la senda perdura irresistible a todos los intentos para transitarla. De cuando en cuando algunos ligeros ensayos, escarceos leves al fin, producen la impresión de que algo se adelanta, que parece que hay ya una aproximación real, que es posible allanar el abrupto camino para descubrir de pronto que todo fue una ilusión.

Muy extensa es la historia de este hecho real que llamamos centralismo, que hemos tratado de dibujar en las líneas que anteceden de forma algo simbólica, como pretendiendo hacer menos hosca la realidad que toca vivir por él a los pueblos del Perú.

El centralismo ha maniatado a todos los pueblos, casi ha reducido su situación a la condición de servilismo, de resignación por lo que se les conceda y de aplauso por la erogación.

Y si tal es la postura de los pueblos, ¡que decir de nuestra Amazonía!

Es claro y evidente que los males y daños producidos por esta circunstancia se centuplican por la lejanía, el aislamiento y otras múltiples dificultades que ponen a la Amazonía en tan larga distancia del corazón del centralismo.

Reconocemos que en cuestión de comunicaciones se ha dado un paso notable que facilita en alguna forma la constante relación que para cualquier acción o iniciativa, por nimia que sea, hay que mantener con la sede del centralismo, que no hay en este aspecto la precariedad que en años pasados. Pero este hecho es el producto de un progreso normal de la "era de las comunicaciones", que en modo alguno es un punto a favor del centralismo. Porque si la sede central se preocupó de fomentar el progreso de los medios de comunicación, ello no se debió a un gesto altruísta sino a la necesidad que la sede central tenía de esos medios para su propia utilidad en relación con la provincia.

Resulta penosa la constatación del ajetreo constante de los funcionarios obligados a emprender viajes constantes a la "capital de la República", como suelen decir en una frase que se les antoja sonora, a gestionar asuntos que probablemente, o mejor con toda seguridad, podrían solucionar desde la misma sede provincial, pero que lazos de variada índole les obligan a ese constante vaiven de viajes con los gastos cuantiosos que ellos implican.

Normalmente se crean oficinas en Lima que suelen crecer desmesuradamente, en algunos casos tan desmesuradamente que casi superan a la de la sede natural. Al final tienen que clausurarlas, no por propia iniciativa, sino porque así lo dispone el gobierno central.

Cabría objetar que estas alegaciones no pasan de meras anécdotas sin importancia. Puede ser. Pero son un reflejo evidente del sometimiento al que el centralismo somete a las provincias.

Y esto no es de hoy. Es la historia del Perú. La historia de los pueblos que reclaman, exigen, la descentraización, que consiguen la promesa de que se les otorgará, que pasan los años y los gobiernos y que nunca llega a concretarse la tal promesa, que si alguna vez un gobierno abre un poco la mano y la otorga en forma anárquica y desordenada, otro gobierno posterior en vez de corregir los desaguisados, elimina la descentralización de un plumazo y a comenzar de nuevo.

Y este grito no es el eco de una rebeldía sin causa o sin sentido, es el grito hondo de los pueblos que quieren ser los actores de su propio desarrollo, que saben que sin centralismo no hay desarrollo. Que el desarrollo se realiza en función del hombre en la región y del hombre de la región que conoce sus necesidades y posibilidades. Sólo los pueblos que lo han practicado han logrado el progreso. Los otros pueblos se han perdido en dictaduras que han sojuzgado a sus hermanos y que al concluir entienden el frácaso que su paso por la historia ha significado.

Viene de Carátula

cuyas aguas se nutren las del Nanay. En esta comunidad cocama se da un espectáculo de muerte por el hundimiento de una chata cargada de crudo, como podemos comprobar por la foto que abre esta edición semanal. Mal augurio de este jubileo en que el mal llamado desarrollo industrial envenena la vida de los peces y de las personas a nombre de la economía. Y a propósito de lo mismo, ¿qué habrá sucedido con los más de veinte mil barriles que al quebrarse el oleoducto que reposa sobre el lecho del Marañón, se han vertido en sus aguas? Cada día se hace más patética la incompatibilidad entre desarrollo sostenible y explotaciones petroleras en la Selva.

Como si fuera providencial, concurrió también a esta cita celebratoria de la tierra, la nueva Presidenta del IIAP, Ing. Yolanda Guzmán Guzmán, que con su flamante Directorio ha tomado posesión del cargo en la misma fecha. El Instituto de Investigaciones de la Amazonía Peruana (IIAP) tiene precisamente como misión inventariar, evaluar, controlar e investigar los recursos naturales de este paraíso multicolor como un caleidoscopio que es el mundo amazónico.

A VUELO DE RONSAPA

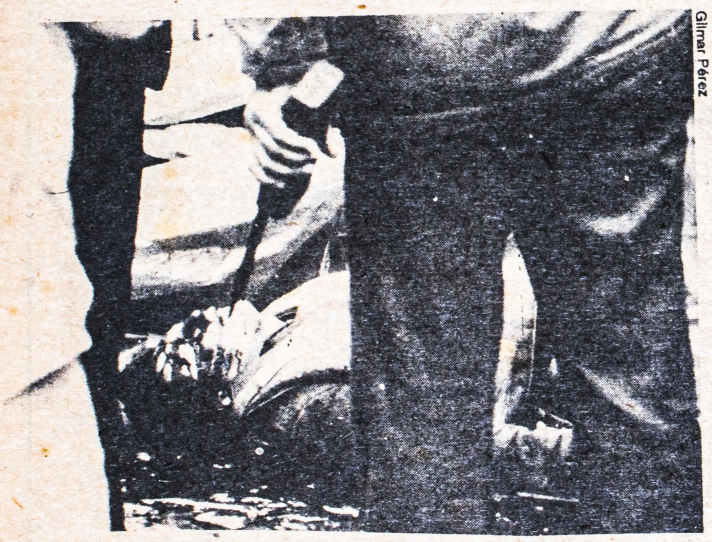
♦ **SE ALEJA LA PAZ DEL MUNDO.** Es posible que esta frase adolezca de grave imprecisión. No puede alejarse una paz que nunca ha imperado plenamente en el mundo en los últimos años, englobando en este indefinido "últimos años" los que transcurren luego de la última guerra. La intranquilidad y la inseguridad han andado siempre aleteando por el mundo y con ellas el peligro, relativamente próximo, de la guerra. No se requiere hacer el recuento de los focos de peligro que han permanecido siempre encendidos en diversas regiones del mundo. Son conocidos por la constante repetición que reiteradamente de ellos se ha hecho. Por esto no resulta muy apropiada la frase que encabeza esta columna, pese a ser la que se dice y se escribe en todos los noticieros.

♦ **LOS PROBLEMAS QUE AFECTAN A ESTOS PAISES** tienen una raíz más vulgar, son de origen tribal. Se deben sencillamente a las fallas inmensas de los sistemas colonialistas, incapaces de comprender las formas de vida africana, y que mientras allí dominaron, impusieron una estructura social y política acorde con las costumbres y formas de ser de Occidente. Destruyeron el sistema tribal que allí funcionaba perfectamente, introdujeron la organización occidental que se asimiló a medias y se superpuso de mala forma con las viejas y seculares costumbres de la tribu de donde salió un monstruoso amasijo que no es ni antiguo ni moderno pero que participa de las dos formas. Luego se otorgó la independencia a esos países rehechos y reformados de acuerdo a los intereses de la potencia colonialista, por lo que nunca pudieron funcionar como nación de acuerdo con los criterios occidentales por más que estén asentados sobre las estructuras comunes a esta parte del mundo.

♦ **EN CONCLUSION, SE AMALGAMARON TRIBUS** y familias, entre sí irreconciliables, a las que les es imposible convivir en paz como naciones unidas de acuerdo a nuestros criterios. Ahora se han enfrascado en una guerra de "mutua limpieza étnica", en la que se mata al vecino por el delito de pertenecer a otra etnia que está invadiendo el territorio que no le corresponde aunque oficialmente pertenezcan a la misma nación, tengan la misma bandera y cante nel mismo himno patrio. Así de sencilla es la raíz del problema del conflicto africano. Se comprenderá que, en esta forma no pueda lograrse la paz en el mundo y que no es muy precisa la expresión que afirma que "la paz se aleja del mundo".

♦ **ALGO SIMILAR OCURRE EN LA ANTIGUA YUGOSLAVIA**, otro lugar del mundo en permanente conflicto desde el comienzo de este decenio aproximadamente, al producirse tan repentinamente el derrumbe del mundo comunista. Las diferencias entre Bosnia-Herzegobina, Croacia y demás naciones surgidas de la desintegración de Yugoslavia, con las de Africa radican en que aquéllas son europeas, pertenecen a una muy vieja civilización y poseen una cultura secular que las coloca estadísticamente entre las primeras del mundo. Todo eso está muy bien, pero a la hora de dirimir pleitos territoriales y étnicos, no cuentan civilizaciones, historia ni cultura, lo único práctico y servible en esos momentos son las armas que matan, liquidan y acaban con la etnia vecina invasora, lo que cuenta es la "limpieza étnica" igual en Africa que en la culta Europa.

♦ **POR ELLO, NO HABLEMOS DE ALEJAMIENTO DE LA PAZ,** nunca ha tenido una morada estable en la que haya vivido sin molestias en perfecta placidez. La paz siempre anda acosada por las inquietudes, las ambiciones y las incomprensiones de los hombres. Y por esto, no sólo en el territorio de lo que dejó de ser Yugoslavia, sino en lo que volvió a empezar a ser Rusia se producen los mismos conflictos que en la depauperada Africa, el continente del retraso, el subdesarrollo, las pestes y la miseria ♦



Gilmar Pérez

COREPSA

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

Johnson

SERVICIO TECNICO Y REPUESTOS LEGITIMOS.

ADEMAS:

- *AIRES ACONDICIONADOS TIPO SPLIT*
- *GRUPOS ELECTROGENOS SILENCIOSOS*
- *ACCESORIOS PARA NAVEGACION*

TRAPICHES

EL PANELERO

MOTORIZADOS

MOTOCICLETAS

KUMOTO

TECNOLOGIA JAPONESA

PUTUMAYO 141 - 145 TELEF. 234301 - 232362 - FAX: 094-233708 IQUITOS-PERU

Cambio de directivos en el IIAP



El pasado viernes 22, el Ing. Róger Beuzeville Zumaeta que durante dos periodos consecutivos fue Presidente del Instituto de Investigaciones de la Amazonía Peruana (IIAP), hizo entrega del cargo a la presidenta electa, Ing. Yolanda Guzmán Guzmán, destacada profesional hasta ahora Directora del Centro de Investigaciones de Pucallpa.

La nueva presidenta, acompañada de su directorio conformado por el P. Joaquín García Sánchez como vice-presidente, Bertha Ikeda, Jorge Sánchez-Moreno Izaguirre y José López Parodi como Directores, suscribió un acta de Transferencia.



Este nuevo equipo viene preparando un programa a partir del diagnóstico institucional actual con el fin de definir acciones de política y tareas dentro del plan operativo 94 diseñado por el Consejo Superior.

KANATARI augura éxitos a la gestión de este flamante Directorio ♦

Juegos Deportivos y Recreativos del Gobierno Regional de Loreto

Ante una concurrencia que copó prácticamente las instalaciones de la tribuna preferencial del Coliseo "Juan Pinasco Villanueva", se iniciaron los II Juegos Deportivos y Recreativos de la Sede Central del Gobierno Regional de Loreto con la participación de aproximadamente 400 atletas representantes de las nueve oficinas que participan en estos juegos.

El desfile de los equipos participantes por las calles céntricas de la ciudad, recibió el aplauso de las personas ubicadas en las aceras que demostraban en esa forma el respaldo a la labor que viene cumpliendo el ente de desarrollo en favor de la Amazonía.

Uno de los momemtos más emotivos fue la llegada de la Antorcha Olímpica y el encedido de la lámpara votiva que estuvo a cargo del economista Jorge Sánchez-Moreno Izaguirre, Presidente del Gobierno Regional de Loreto, quien estuvo acompañado por una niña de la aldea infantil Santa Mónica.

Luego del izamiento del Pabellón Nacional y de la insignia del Gobierno Regional, la Sra. Sadith Reátegui de Crosby, Presidenta de la Comisión Organizadora, dió la bienvenida a los asistentes y, a continuación, el amauta del Periodismo Loretano, Víctor Velásquez Cardenas, tomó el juramento de estilo a los participantes. Luego el Presidente del Gobierno Regional de Loreto inauguró los Juegos, procediéndose a continuación al disloque y desfile inaugural.

Durante el desarrollo de la ceremonia inugural llegaron al coliseo los participantes de la prueba de Maratón que se inició en la Planta Lechera. El atleta Icler Guerra del Departamento de Electrificación de Localidades Menores, llegó en primer lugar; en segundo lugar estuvo Weninger Pinedo Yahuarcani del Proyecto Sorgo Búfalos.

El primer cotejo del campeonato fue disputado por los equipos de fulbito de "Alta Dirección" contra "Comedores Populares".

En basquetbol, el triunfo correspondió al quinteto de "Personal", dirigido por la exseleccionada de Maynas, Elva Vela Vela, que derrotó a "PREDELOR".

En el cotejo de Voley damas el triunfo correspondió a "Financiera" por dos a uno frente al equipo de "Coordinación y Participación Comunal"; en el cotejo de Vóley mixto la Gerencia de Operaciones derrotó por dos sets a cero al representativo de Electrificación de Localidades Menores ♦

Nicole Bernex afirma

"La naturaleza n provoca desastre

Entrevista de *Jaime Vásquez Valcárc*

Nicole Bernex de Falen, publicó hace algunas semanas, junto con el P. Joaquín García, la segunda edición de "El río que se aleja". KANATARI conversó con ella sobre un tema que le fascina: la geografía. La nota adquiere importancia en esta oportunidad cuando se celebra la Semana de la Tierra, cuya fecha central fue el 22 de abril.

Señora Nicole Bernex, ¿qué es para usted la geografía?

La geografía es saber realizar el espacio para actuar en el espacio. Saber realizar el espacio no es solamente pensamiento puro, es percibir, vivir el espacio en su lugaridad, en sus interrelaciones hombre-medio, sociedades-naturaleza, tanto las relaciones propias de la naturaleza como la de los hombres y las que existen entre las dos. Entender las interadaptaciones, las interacciones que hay entre el hombre y el medio y también los encuentros y desencuentros, los conflictos, los saber hacer y no saber hacer. Este saber pensar el espacio permite una reflexión y esta reflexión si es honda permite luego llegar a la acción. La geografía no es algo estático, tiene como fin mejorar la calidad de vida de los hombres y de su medio, de su entorno.

Quienes debemos entendei al espacio somos las personas, los hombres, en términos generales. ¿Usted cree que los hombres estamos entendiéndonos? ¿Estamos interrelacionándonos bien con el espacio en que vivimos?

¿Los hombres estamos interrelacionándonos con nuestro espacio con responsabilidad, con respeto?

Algunos sí y algunos no.

¿Quiénes sí y quiénes no?

Las sociedades urbanas, no de manera general pero pueden tomar a Iquitos como gran ciudad o cualquier otra gran ciudad, muchas veces piensan que son las más poderosas y se olvidan que son sociedades vivas pero artificiales. La ciudad es algo totalmente dependiente del medio ambiente natural, necesita agua, alimentos, minerales, materias primas de toda índole para poder transformarlas y así satisfacer sus necesidades.

¿Por eso usted cree que el hombre trata de entender mejor el espacio, por eso cree que en toda actividad se incluye temas sobre ecología, por ejemplo?

Existe una lenta toma de conciencia pero puede ser que no sea una verdadera, que sea sobretodo guiada por el hecho que debido al deterioro del medio ambiente, debido a los problemas que suceden como aluviones, problemas de todo tipo, es que el hombre se preocupa, porque su calidad de vida se deteriora.

Estas erosiones, estos problemas, estos desastres naturales son producidos por la naturaleza y el hombre...

No, no son producidos por la naturaleza.

¿Por qué no son producidos por la naturaleza? ¿Quién produce estos desastres?

La naturaleza en sí es un sistema armónico, es un sistema que está compuesto de distintos subsistemas que tienen interrelaciones estrechas entre ellos, pero al afectar uno de esos subsistemas, por ejemplo la verta solar, al deforestar masivamente eso influye en todos los demás, y crear un impacto en un subsistema, significa impacto en los demás, reacomodamiento de los demás. ¿Pero quién produce el impacto? El hombre, que actúa de manera incorrecta en la naturaleza y muchas veces basta mirar un paisaje, basta mirar el entorno para saber qué tipo de sociedades tenemos.

Usted que nos visita permanentemente desde el año 87 a través de CONCYTEC, la Universidad Católica, el IIAP, el CETA, ¿cómo ve la relación del hombre de acá con esta naturaleza que tenemos?.

Creo que el hombre, los grupos indígenas tienen una relación muy armónica...

> *La naturaleza en sí es un sistema armónico, es un sistema que está compuesto de distintos subsistemas que tienen interrelaciones estrechas entre ellos, pero al afectar uno de esos subsistemas influye en los demás.*

Vamos dividiendo entre los grupos indígenas y el sector urbano, hablemos del grupo indígena ¿cómo es su relación con la naturaleza? Históricamente la relación del indígena con la naturaleza era armónica, ¿cómo es hoy?

Sigue siéndolo, hay un respeto, es parte de ellos como debería ser, somos terrenal, no somos parte de la naturaleza, la naturaleza es una dimensión del hombre como el hombre es una dimensión de la naturaleza.

Por eso se dá esta interrelación.

Hay una interrelación y debe haber respecto mutuo ¿no? la naturaleza no agrede, el hombre sí agrede.

¿El hombre de las comunidades indígenas?

No.

Entonces ahora ya estamos hablando del hombre de la zona urbana, ¿él sí agrede?

El hombre de las comunidades indígenas, no agrede, considera al bosque como hijos, como parte de su mismo habitat y de su misma comunidad, son seres vivos como él, el agua es fuente de vida, la tierra también y es normal porque así lo es. Ellos cuidan muchísimo más que cualquier otro. Si bien es cierto se ha dicho mucho en los libros científicos, se ha hablado mucho de la tala y quema del bosque, pero no tiene nada que ver con la tala indiscriminada de las grandes explotaciones o cuando se construyen carreteras o se hace una actividad donde se destruye sistemáticamente gran parte del bosque, la misma actividad mantiene la destrucción.

Entonces quiere decir que la construcción de carreteras aquí en la selva básicamente es una agresión a la naturaleza.

Puede serlo si no se toman las condiciones necesarias para que sea buena. To-



Nicole Bernex junto al P. Maximino Cerezo, en la Biblioteca Amazónica.

do impacto puede ser positivo o negativo, no hay un impacto que sea nítidamente negativo a priori o positivo, pero un impacto no puede ser entendido sin considerar todo lo que lo rodea. Una carretera en sí puede ser en la selva la peor cosa como una cosa excelente.

Y la experiencia de la construcción de carreteras en la selva, a Ud. que lo señala, ¿han sido una experiencia negativa estas construcciones o una experiencia negativa este trato del hombre con la naturaleza?

Si usted me habla de las carreteras de penetración, en la Marginal no se han tomado los cuidados necesarios...

¿O sea ha sido una relación negativa con la naturaleza?

No solamente tomando la carretera en sí, pues ésta ha significado colonización. La colonización ha significado una colonización desordenada, una colonización que no ha sido una colonización guiada, la gente que venía de la sierra no conocía nada de la selva, entonces han utilizado y han tratado el bosque como enemigo, lo han destruído, para ellos el bosque no era su medio, o sea la carretera es un medio. No solamente hubo problemas de construcción porque no se cuidó suficientemente la parte técnica, hubo problemas de erosión a lo largo, pero el problema mayor fue el de los colonos y el tipo de colonización desordenada tanto es que hubo mucha migración de retorno, muchos colonos volvieron a su lugar de origen pero volvieron dejando detrás de ellos un espacio totalmente distinto, deshecho, deteriorado.

Si el Estado, a través de la construcción de estas carreteras, no mantiene una interrelación armónica con la naturaleza, ¿qué instituciones podrían sugerir o impedir esta negativa interrelación?.

Creo que se habla mucho de educación, pero generalmente se habla sólo de educación para los niños, para los jóvenes, etc. La educación es algo permanente, es algo que tiene que abarcar en tanto los jóvenes, niños, etc. conozcan la selva. La gente misma del gobierno, cuando decide algo desde Lima, desconoce la realidad de la selva y eso significa no solamente conocimiento. Pero una educación dentro del sistema de educación para la vida que permita favorecer la relación del hombre con su entorno, también de los hombres entre sí.

Hablando de esta interrelación, actualmente en Iquitos se dá un hecho concreto con esto del río Amazonas y que está llevando parte de la ribera de la ciudad: en el puerto Masusa y por la zona de Enapu han existido desastres, ahora sabemos que no son desastres naturales, ¿se puede prevenir este tipo de consecuencias que puede traer la corriente del río, por ejemplo?

Una aclaración antes ¿por qué se llaman desastres naturales? porque afectan a la naturaleza, no es porque son originados por la naturaleza. Son desastres naturales porque afectan la naturaleza, pero el gran causante, el gran responsable de esos desastres naturales es el hombre.

Sería muy difícil para la gente entender, porque siempre se ha hablado de los desastres naturales causados por el río Amazonas o por esto y lo otro. ¿Sería muy difícil que la gente entienda que los desastres que en estos momentos provoca el río Amazonas han sido una consecuencia de toda la relación que ha tenido el hombre con su naturale-za?

No creo que sea difícil. Es una cuestión de educación. Los hombres no actúan mejor porque desconocen la realidad, la educación es el proceso que permite hacer surgir desde cada persona, cada posibilidad. La posibilidad en este caso consiste en actuar con más responsabilidad y no puede tener más responsabilidad si no conoce exactamente cuál es la realidad, entonces yo creo que hay que cambiar, de un lado lograr generar un conocimiento mejor, más exacto, y de otro lado, transmitirlo haciendo surgir valores en cada persona.

En este proceso de educar a la gente usted ha editado junto al padre Joaquín "El río que se aleja". ¿A esto apunta la publicación de esta segunda edición de ese libro?

Creo que en este libro hay dos partes, una parte histórica porque toda realidad es el resultado de un proceso y no se puede tener una lectura de hoy si no se entiende el porqué de las cosas y eso es bien importante. Porque no se puede educar a la gente, tratar de cambiar su actitud de hacerla más responsable, si no son conscientes de este proceso. Y de otro lado el libro permite dar un conocimiento objetivo sobre la dinámica fluvial. Eso se ha hecho a partir del tratamiento de imágenes satélites, de la imagen en particular y dá datos muy objetivos sobre los treinta años de dinámica del río Amazonas frente a Iquitos, mostrando al final cuáles son los impactos, de un lado impactos positivos de otro lado impactos negativos, porque el río, es cierto que se aleja, hay problemas de erosión muy graves y al hablar de erosión estamos también hablando de acumulación, sedimentación y ésta puede ser positiva o negativa. Negativa en el caso de arenamiento de zonas urbanas como Belén y otros, positiva en el caso de enriquecimiento de los complejos que permiten desarrollar la agricultura.

Lo que está claro es que los desastres no son producidos por la naturaleza...

La naturaleza no se destruye a sí misma. La naturaleza es un medio vivo, no se autodestruye, vive, la naturaleza es vida pura ♦

Tiempo para la Familia

Amigos lectores de KANATARI: queremos recordarles que estamos desarrollando uno a uno los Factores Fundamentales que debemos tener en cuenta para la Buena Formación de nuestros Hijos. En esta ocasión trataremos sobre EL TIEMPO.

Es increíble la cantidad de trabajo y de privaciones de que somos capaces cuando se trata de alimentar y vestir a nuestros hijos, de cuidar su salud y educarlos. ¡Pero, qué tacaños somos cuando se trata de nuestro tiempo!.

Es interesante notar que en realidad tenemos mucho más tiempo del que creemos. Una buena parte de nuestra semana es tiempo libre que no empleamos en la oficina, taller o en los quehaceres de la casa. Es un tiempo en el que tenemos la libertad de elegir y tomar nuestras decisiones, pero nos engañamos a nosotros mismos y decimos: "NO TENGO TIEMPO NI PARA RESPIRAR". En el fondo, queremos que sea así, llenándonos día y noche de actividades.

Seamos sinceros: no es que no tengamos tiempo disponible, sino que nosotros no estamos disponibles. No queremos que nuestros familiares se entrometan demasiado en nuestros asuntos.

¿Cuánto de nuestro tiempo necesitan nuestros hijos?

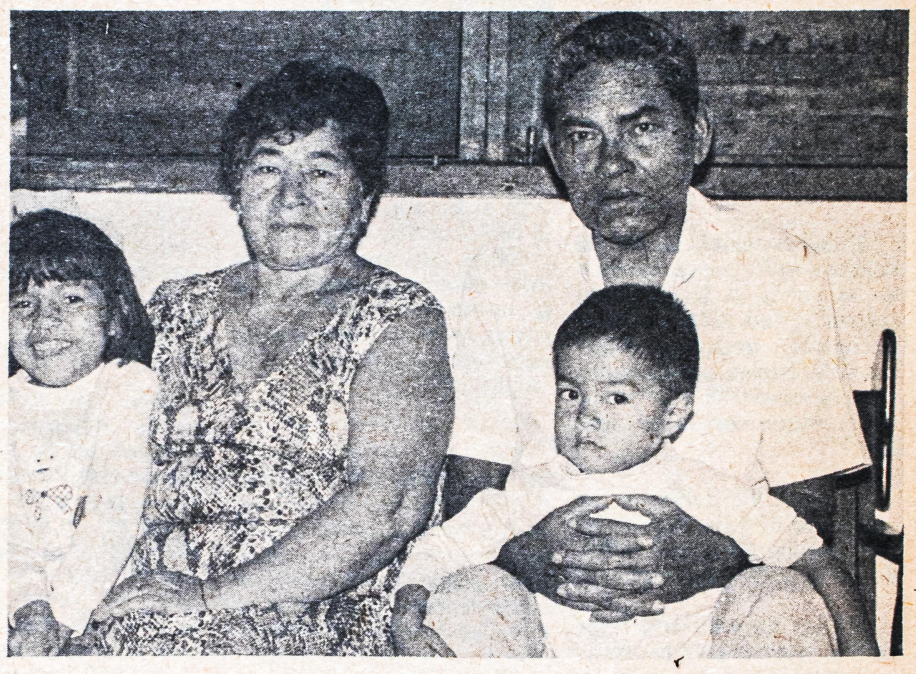
No resolvemos nada preguntándonos cuánto tiempo tenemos que dedicarles a nuestros hijos. El tiempo no es el problema sino un síntoma: el problema es que no disfrutamos con nuestros hijos, no son ellos la alegría de nuestra vida. Y el que no sean ellos los que llenan gran parte de nuestra vida personal, cuestiona todos nuestros valores.

¿Qué es más importante para nosotros? La cantidad de tiempo que queremos emplear en algo, es el mejor indicador de cuáles son nuestros verdaderos valores.

¿En qué gastamos nuestro tiempo? ¿Es eso más importante que ese ser humano que nos llama mamá o papá, que nos ama y nos abre su corazón para recibir todo nuesto afecto?. No se trata de programar equis minutos o equis horas de tiempo diario para estar con ellos; si así actuamos, los estamos tratando como si fueran un trabajo más.

Lo que tenemos que cambiar es toda nuestra manera de vivir, toda nuestra manera de pensar. No se trata de dar algunas horas. Ya podemos estar casi todo el tiempo con nuestros hijos y frustrarlos igualmente si eso lo hacemos como se hace una tarea doméstica; cumplimos con una obligación pero no estamos presentes realmente para ellos.

Lo que importa no es la cantidad de tiempo. A veces, si estamos realmente atentos a nuestros hijos y deseosos de estar con ellos, podemos lograr más en cinco minutos que en toda una tarde de sábado a la cual nos sentimos obligados, porque cuando no queremos permanecer mucho tiempo en compañía de nuestros hijos, perdemos muchas ocasiones de escucharlos y alcanzar mayor intimidad con ellos.



Nos preguntamos mucho sobre el porvenir de nuestros hijos y esto nos hace olvidar el presente. Dios nos ha dado un tiempo para estar con nuestros hijos y ese tiempo es, AHORA.

La mejor preparación para el porvenir de nuestros hijos, sus mejores y sólidos antecedentes, consisten en la cantidad y calidad del tiempo que han pasado en nuestra compañía cuando eran niños y adolescentes.

Dedicarles nuestro tiempo aquí y ahora, por supuesto, no es sólo un asunto de presencia física. Nuestros hijos se dan cuenta de lo que es realmente importante para nosotros por la forma en que empleamos nuestro tiempo. ¿Se sentirán tomados en cuenta e importantes si empleamos nuestros fines de semana en tareas domésticas, fútbol, TV, amigos, etc.?

Uno de los motivos por los cuales los años de la adolescencia son tan terribles para los padres, es porque los hijos comienzan a ser capaces de tratarnos como nosotros los tratamos a ellos diez años antes. Comienzan a encontrar a otras personas o cosas más interesantes que nosotros; nos posponen hasta encontrar un lugar para nosotros en su horario; se dejan absorber por los detalles de su propia vida y sólo nos prestan atención cuando les conviene; nos escuchan cuando quieren y hablan con nosotros cuando les dá la gana, y emplean tanto tiempo con nosotros en la ancianidad, cuanto empleamos con ellos cuando crecían.

Nuestro hijos no tienen por qué volverse así. Podemos prevenir todo esto si cambiamos de mentalidad. "Perdemos tiempo" con ellos si nos damos cuenta de que somos lo mejor que pudiera sucederles y no nos olvidamos nunca de esto.

El mejor regalo que Dios ha dado a los hijos son sus padres. Somos la "Gracia de Dios" para ellos y no tenemos por qué privarles de esta gracia.

REFLEXIONEMOS:

- ¿Qué puedo dejar de hacer para estar más tiempo en compañía de mis hijos?
- ¿Cuál de mis actividades o intereses me aparta más de mis hijos?
- ¿Qué actividades del fin de semana nos unen más como familia?

Vicariato Apostólico de Iquitos
Departamento de Familia

Organismos de Desarrollo Gubernamentales y No Gubernamentales en la Región Loreto

En posteriores ediciones complementaremos la información aparecida en el Nº 500.

ACONA. Asociación para la Conservación de la Naturaleza Amazónica.
Actividad: Problemática rural: difusión y capacitación en educación ambiental.

ADAR. Asociación para el Desarrollo Amazónico Rural.

Actividad: Orientación en el sector salud, talleres de capacitación en las comunidades rurales, etc.

AECI. Agencia Española de Cooperación Internacional.
Actividad: Problemática rural: educación, salud, producción agrícola y pesquera.

AIDESEP. Asociación Interétnica de Desarrollo de la Selva Peruana.
Actividad: Problemática nativa, titulación de tierras, capacitación de organización, salud, educación.

GEA. Asociación del Medio Ambiente y del Consumidor.
Actividad: Asesoría y consultoría en Derecho Interno, Derecho Internacional vía Tratado de Cooperación Amazónica.

Asociación Civil de Vecinos del Perú.
Actividad: Desarrollo integral de las comunidades nativas Chayahuitas.

Asociación Centro Cristiano Vida Abundante.
Actividad: Problemática social, educacional y cultural.

CARE PERU
Actividad: Problemática rural: programas de desarrollo en agricultura y recursos naturales, salud y nutrición.

CARITAS REGIONAL LORETO
Actividad: Problemática urbana, rural y nativa: atención primaria de salud y pequeños programas de generación de ingresos.

Casa de Campesinado: COPAPMA, COPYPMA, Comité de Mujeres, CORPAL.
Actividad: Problemática rural: política gremial, producción y manejo de recursos naturales, comercialización, capacitación y comunicación.

CONCYTEC. Consejo Nacional de Ciencia y Tecnología.
Actividad: Coordinadora de la investigación científica y tecnológica.

CAAAP. Centro Amazónico de Antropología y Aplicación Práctica.
Actividad: Problemática rural, nativa y urbana: Promoción de organizaciones nativas y campesinas, capacitación de dirigentes, salud, educación y producción.

CENCCA. Centro de Capacitación Campesina de la Amazonía.
Actividad: Problemática rural: Capacitación y promoción agropecuaria, salud, carpintería, mecánica, etc.

CETA. Centro de Estudios Teológicos de la Amazonía.
Actividad: Problemática urbana, rural y nativa: Formación, investigación, difusión, editorial en el marco de la consolidación de la identidad regional.

CEPE. Centro de Estudios y Promoción Etnica.
Actividad: Problemática nativa - Grupo Matsés: investigación, promoción, asesoría y documentación.

CEDA. Centro de Ecología y Desarrollo Amazónico.

Dirección Ejecutiva de Cooperación Técnica Internacional - Gobierno Regional de Loreto.
Actividad: Problemática urbana, rural y nativa: administración pública.

FEDECANAL
Actividad: Problemática rural: organización gremial.

F.P.C.N. Fundación Peruana para la Conservación de la Naturaleza.
Actividad: Problemática rural y urbana: promoción, capacitación y concientización en relación al desarrollo sostenido y conservación de la naturaleza.

FUNDIAP. Fundación para la Investigación de la Amazonía Peruana.
Actividad: Investigación: inventario, evaluación, investigación y control de los recursos naturales; transformación de los recursos naturales; la problemática de la población amazónica.

INIAA. Instituto Nacional de Investigación Agraria y Agroindustrial.
Actividad: Investigación agraria y agroindustrial.

IVITA. Instituto Veterinario de Investigaciones Tropicales y de Altura.
Actividad: Investigación primatológica, servicio veterinario, producción pecuaria y piscicultura.

IDEA. Instituto de Desarrollo Amazónico.
Actividad: Investigación: Tecnologías apropiadas y rescate de tecnologías nativas.



IDESI. Instituto de Desarrollo del Sector Informal de Loreto.
Actividad: Problemática urbana - Sector informal: Crédito, capacitación, apoyo a la organización, comercialización.

IIAP. Instituto de Investigaciones de la Amazonía Peruana.
Actividad: Investigación, inventario, evaluación, control y transformación de los recursos naturales. Problemática de la población amazónica en general.

IPSA. Instituto de Promoción Social Amazónica - Radio La Voz de la Selva.
Actividad: Problemática rural, urbana e indígena: Comunicación social para apoyo de la labor pastoral del desarrollo nacional y la defensa de recursos naturales.

IAD. Instituto Amazonía y Desarrollo.
Actividad: Programas de apoyo a la gestión del desarrollo regional, a los Gobiernos locales y rurales, a la pequeña y micro-empresa y a la difusión de tecnologías apropiadas.

Instituto Amazónico de Biología y Medicina Tropical
Actividad: Medicina Tropical

INDEGOL. Instituto de Investigación y Acción para el Desarrollo Comunal y Gobierno Local.

Instituto Católico de Relaciones Internacionales y CIIR-ICRI

ILV. Instituto Linguístico de Verano
Actividad: Investigación etnolinguística y promoción de las comunidades nativas.

Pasa a Pág. 11

"ESTHER"

(o sueños dentro de un sueño)

Elías Langer

Esther caminaba sutilmente, flotaba sin hacer ruidos, por el mismo sendero que no era más que una alfombra de cemento raído, soñando, desde su cercana ausencia, imposibles ideas de su extraño destino.

Sus azules ojos exhalaban tiernas miradas que contrastaban con la hosquedad de su rostro ajado y endurecido por la soledad, por el tiempo y por el inclemente sol. Su inmemorial ruta, de retornos sin fin, era acompañada por las bellas flores del entorno y por alegres trinos de pajarillos que anidaban en las altas palmas y sobre hermosas buganvillas. Las solemnes y mustias paredes de la vieja casa la miraban con ojos llagados.

De estatura mediana, cabellos negros y cortos. Hacía ya mucho tiempo que su alba piel había perdido su blancura. Esther era el resto perdido de una dulce poesía, un pedacito de esperanza, un granito de ilusión que alberga la infinita pureza del amor que no necesita de correspondencia. La gracia de la adolescencia quedó esculpida en sus pupilas por manos invisibles tras una noche tétrica.

Era domingo, un domingo 13 de marzo, con una luz solar esplendorosa que recordaba el afable y pagano clima de Capri, Amalfi o Frascati.

Pero la casa no era cualquier casa, era una construcción antigua con vetustos ambientes que incluían una pequeña iglesia con santos que esperan feligreses. En uno de sus cuartos, casi derruidos, se encontraban desechadas páginas de la "Antología de la poesía italiana" de Lionello Fiume y Armand Henneuse, en las que se leían los nombres de Govani, Corazzano, Marinetti, Ungaretti, Ada Negri, Sibila Aleramo, entre otros, olvidando a Papini y Soffici.

Aquel domingo, tres personas que soñaban, por el embrujo del paisaje, se introdujeron fugazmente en el sueño de Esther perdiéndose en un laberinto de espejos que no eran sino el alma de aquella joven reflejada infinitas veces.

Súbitamente se acercaron tres niñas mayores, risueñas, a jugar con Esthercita. Le dijeron: "Juguemos a las escondidas". La pequeña contestó: "Bueno. Me tapo los ojos y cuento hasta diez. ¡Ya! Uno...dos...tres-...".



En ese instante Enrico, que era una de las tres personas, se despertó en otro sueño; en él se encontraban los olvidos abominables de Esther y vio que Dios dormía, lejos del pecado, ajeno a los sucesos. Enrico buscó el hecho más horrible para mostrárselo a Dios, mas no se decidió por ninguno pues eran tantos que congelaron su espíritu convirtiéndolo en una estatua con voz de piedra muda. No se encontraba en un sueño común sino en una pesadilla, en blanco y negro, de la que no podía escapar. En tanto la mañana continuaba su marcha de minutos por el camino del sol.

Iban velozmente en un auto nuevo, vieron la mansión en la que jugaba, hace mucho tiempo, Esther. Sin embargo al mismo tiempo era otra, vestida de dolor riguroso, lejana, poblada de otras caras, de otros niños y otras flores. Sus ojos esquivaban las gotas de una lacrimosa llovizna interminable. Las dos señoras que le acompañaban: María Carla y Adela, preguntaron a Enrico: ¿Quién se llevó la alegría? ¿Quién dio permiso a la muerte? ¿Por qué la villa Montefiori está aquí y no en Italia?. Mas no era esa villa, era la mansión de una antigua familia alemana, por tanto las preguntas no tenían respuestas o por lo menos éstas eran desconocidas. El instinto de fatalidad, de búsqueda de un ideal, les empujaba a buscar lo bueno y lo bello, pero en este caso estérilmente.

Un pedazo de diario, trasladado por el viento, cayó a los pies como una triste sombra y les dijo: "Murió el señor Rossi, tuvo cuatro hijas, siendo la más pequeña y débil Esther. No podrá defenderse porque sus pensamientos han sido embalsamados y colocados en el sarcófago de la eternidad, que tiene un candado cósmico y sin llave. Se quedará sola recorriendo el viejo camino de la vieja mansión en un hospital de alienados. Será interdicta y abandonada a su caminar, sin fin, desde el bello portal hasta la hermosa escalera de la villa innominada. Cumplirá una circular condena por una falta no cometida. No habrán jueces comprensivos ni abogado defensor".

Lejos, veían a las gentes que vienen a veranear a la playa de Lido y que no se preocupan de la historia del Dux, que tampoco se acordaban de lo sucedido a los pobres amantes de Venecia: George Sand y Alfredo Musset, menos aún del joven médico Pagello (que no era un estúpido).

La tarde se hizo plúmbea, muda, oscura. Esther no se dió cuenta de eso. Entusiasta de lo bello, sensible de corazón, jamás vengativa, débil de juicio, pronta a olvidar las malas acciones de los demás y a las malas gentes, no podría nunca extraviarse porque su camino le lleva de la mano; el reloj le marca la hora del despertar, del desayuno, de las medicinas, del sueño a las siete.

La naturaleza, vestida de un delantal opaco, no dirá una sola palabra, y prohibirá cualquier espectáculo voluptuoso. Tampoco habrá reproches en sus ojos inmaculados. Esther no llorará su muerte anticipada puesto que la vive, sin sentirla, a cada instante, en ese inacabable sueño de pasos. Sus hermanas son heraldos negros, custodios hieráticos de su soledad; están en otro sueño, plenas de risas, de hipocresías, de humani-

Pasa a Pág. 11



Hace muchos años

Personajes interesantes de la Amazonía

Alberto Toledano Nahon

P. Silvino Treceño R.

Siempre me llamó la atención el nombre de una casa comercial "La Samaritana" donde entré por curiosidad hace muchos años. Allí encontré a un señor de facciones netamente europeas, con rasgos claros de su ascendencia judía, ya casi calvo. Era Alberto Toledano.

Nació en Tanger (Marruecos) y a la edad de 15 años llegó a Iquitos en busca de trabajo. Ingresó a una casa comercial y luego a un banco local. Luego se estableció en el fundo Islandia, en la boca del río Yavarí, como contador de una firma comercial dedicada a la extracción de gomas.

Dejó esa firma y los Fareche Hermanos le colocaron como contador en su casa comercial donde estuvo durante cuatro años trasladándose luego a Europa. En su viaje, que duró 14 meses, se dedicó a adquirir mayores conocimientos comerciales y, al volver a Iquitos, se asoció a don Benjamín Cohen y fundaron los almacenes "Tigre" en la calle Lima. Se separó de Cohen e hizo sociedad con su hermano José. Al separarse los hermanos, José consiguió que su comercio fuera el más progresista de Iquitos.

Volvió a Europa y, en París se reunió con su familia para luego trasladarse a Tanger y más tarde regresar a Iquitos con sus hijos con un plan comercial fabuloso. Para llevarlo a cabo, abrió al público el establecimiento comercial al que puso por nombre "La Samaritana".

Fue siempre un comercio modelo por el buen trato, la amabilidad y, sobre todo, por la honradez.

Fue nombrado Alcalde de la ciudad y, en su gestión, juntamente con el español Cesareo Mosquera, dotó a Iquitos de una magnífica fuente de agua potable. También fue presidente del Centro Social Internacional. Hombre por demás dinámico, afable y educadísimo, hizo notable el apellido Toledano en nuestra ciudad. Siempre que iba a comprar en La Samaritana, pasábamos momentos agradables por el buen trato que tenía. Fue un buen comerciante y un buen alcalde de Iquitos ♦

Viene de Pág. 10

dades incompletas. Palabras vacuas salen de sus labios difuntos.

¡Ah! La agonía inconsciente de Esther es una lucha persistente contra la muerte, tan cercana! Gentile le recordaría: "Ygnem veni mittere in terrum", palabras no suyas, pero intransmitibles porque Esther no podrá renunciar a la bondad. Quizá Fanny Luve desde "Rahab", de Waldo Frank, podría decirle algo acerca de aceptar la caída del ser pero sería tan disonante.

Presente están los ojos muertos de la piedad y la banalidad portentosa de los sueños. Allí, cómodamente instalada, la vindicación elegante de las injusticias con palabras delicadas. Presente la estructura artificial de la belleza...tan ausentes de la vida. Solo queda el mudo llanto de esa joven que continúa su trágico camino.

ivalú juguería

Fotoparlante

Esperamos que el reinicio de esta sección sea agradable para ustedes y también para quienes aparecen en la foto de esta semana. No es que hayamos escogido un robusto con una delgada sino que nuestro archivo fotográfico tiene varias sorpresas. Esta es una de ellas.



Viene de Pág. 9

Médicos del Mundo
Actividad: Problemática urbana y rural: Salud.

Médicos sin Fronteras

PRODOCS. Proyecto Domani
Actividad: Medicina comunitaria de prevención, campaña de vacunación y capacitación médica al personal auxiliar de enfermería.

PRODES. Asociación Promoción y Desarrollo Social.

RINAP. Red de Investigación de la Amazonía peruana.
Actividad: Investigaciones socio-económicas relacionadas con la producción, comercialización y transformación.

RED BARNET - Dinamarca
Actividad: Problemática de la infancia, desarrollo sociocultural y económico.

SNV. Servicio Holandés de Cooperación Técnica y Social
Actividad: Problemática rural y nativa: organización, producción, educación y manejo de los recursos naturales.

TERRANOVA
Actividad: Problemátic nativa: organización, educación y salud.

UNAP. Universidad Nacional de la Amazonía Peruana.
Actividad: Investigaciones

Dirección Ejecutiva de Cooperación Internacional de la Municipalidad de Maynas.



El número especial de KANATARI estuvo dedicado a realizar un diagnóstico de los últimos 25 años de Loreto.

Cumplimos 10 años con nuestra edición Nº 500 que está aún a la venta.

Adquiera su ejemplar en la Librería "El Buen Consejo" ♦

Aniversario de Nauta

La Capital de la Provincia de Loreto, Nauta, fundada el 30 de abril de 1830, celebra 164 años con un programa especial elaborado por el Municipio Provincial de Loreto para recordar al fundador: cacique cocama Manuel Pacaya.

El Alcalde de la Provincia, Otoniel Vela Pinedo, tendrá entre los ilustres visitantes al jefe y fundador del Partido Popular Cristiano, Luis Bedoya Reyes, quien llegará hasta la ciudad más antigua de la región acompañado de congresistas y dirigentes nacionales de su Partido.

El programa se inició el pasado viernes 22 con el embanderamiento general de la ciudad y concluirá el 3 de mayo próximo con la procesión de retorno de los santos patronos a la Iglesia Matriz



Concurso Nacional

El Centro Amazónico de Antropología y Aplicación Práctica (CAAAP), institución creada por los Obispos de la Iglesia Católica en la Selva peruana, al conmemorarse 20 años su fundación, convoca al I Concurso Periodístico Nacional "Amazonía: realidad y promesa".

Los interesados pueden recoger las Bases del Concurso e inscribirse en las Oficinas del CAAAP tanto en Lima, Iquitos, Pucallpa, La Merced y Tarapoto ♦



Concurso de Videos

La XVI Semana Turística de Iquitos se desarrollará en junio próximo con una tónica diferente a la de años anteriores gracias al trabajo planificado de la Comisión Organizadora presidida por el regidor de la Municipalidad Provincial de Maynas, Marciano Riva Oyarce.

Es así que dentro de la programación se ha establecido la convocatoria al Concurso de Videos Turísticos donde prodrán participar personas de uno u otro sexo en forma independiente o representando a instituciones públicas o privadas con uno o dos videos.

La fecha límite de entrega de trabajos es el 6 de junio y la recepción de los mismos se puede hacer en la Dirección de Turismo ubicada en la primera cuadra de Napo. El tema de los trabajos debe estar referido estrictamente al turismo, presentando nuevas alternativas para este sector ♦